

A chcffUXi bZU``VY]A Yhh`UW\ . `Dc`nY]
gi W\h`NYi [Yb`ni f`? `Àfi b[

9]b`A chcffUXZU\ fYf`k i fXY`VY]`Y]bYa` , VYf\c`a UbÒj Yf`]b
A Yhh`UW\ `j Yf`Yhh`Dc`nY]`gi W\h`NYi [Yb`XYg`l bZU``g"

I bZU``Ui Z`XYf`@%+* . : c`[Yb`ZØf`X]Y
G]W\Yf\Y]h`]a`GhfU» Ybj Yf_Y\ f

5a`8cbbYfghU[žXYa`%) "5i [i gh&\$&(ž[Y[Yb`%*. &) `l \fž
YfY][bYhY`g]W\`Y]b`l bZU``Ui Z`XYf`@%+* `]b`XYf`BÀ\Y`j cb`A Yhh`UW\ ž
XYf`X]Y`5i Za Yf_gUa _Y]h`Ui Z`X]Y`G]W\Yf\Y]h`]a`GhfU» Ybj Yf_Y\ f
`Yb`h`9]b`A chcffUXZU\ fYf`[Yf]Yh`]b`Y]b`Y`_f]h]gW\Y`G]h`Uh]cbž`U`g`Yf
j Yfgi W\hYž`Y]b`5i hc`ni`ØVYf\c`Yb`i bX`XUVY]`]bg`GW`Yi XYfb
[Yf]Yh"

8 YhU]`g`ni a`l bZU``\ Yf[Ub[

8 Yf`J cfZU``[YgW\U\`Ui Z`Y]bYf`GhY][i b[gghfYW_Y`Ua`C fhgUi g[Ub[
j cb`A Yhh`UW\ `]b`F]W\hi b[`C fgW\c`n" 8 Yf`A chcffUXZU\ fYf`VYZUbX
g]W\`]b`Y]bYa`nk Y]gdi f][Yb`6YfY]W\`i bX`k c`h`Y`Y]bYb`D_k
ØVYf\c`Yb`"; `Y]W\`nY]h][`k YW\gY`hY`YXcW\`Y]b`A chcffc`Yf`X]Y
: U\fgdi fž`k Ug`X]Y`G]h`Uh]cb`UVfi dh`_ca`d`n]YfhY`"l a`Y]bYb
Ni gUa`a Ybghc`» ni`j Yfa`Y]XYbž`k Uf`XYf`A chcffUXZU\ fYf
[Ynk`i b[Ybž`ghUf`_UVni Vfy`a`gYbž`k Ug`XUni`ZØ\fhYž`XUgg`gY]b
J cfXYffUX`k Y[fi hgW\hY`i bX`Yf`X]Y`? cbhfc`Y`ØVYf`gY]b`: U\fnYi [j Yf`cf"

J Yf`Yhni b[Yb`i bX` : U\fnYi [gW\UXYb

8 Ug`A chcffUX`dfU`hY`gW\`Y]» `]W\`[Y[Yb`X]Y`GW\i hnd`Ub_Yž`k cVY]

Yg`Yf\YV`]W\`VYgW\AX][`h`k`i`fXY"8Yf: U\fyf`Yf`]h`h`Y]W\`hY
JYf`Yhni`b[`Ybž`X]Y`YXcW\`[`ØW`]W\`Yfk`Y]gY`b]W\`h
`YVYbgVYXfc\`]W\`k`UfYb"8]YgY`5fhj`cb`i`bZU``]gh`Y]b`k`Y]hYfYf
<]bk`Y]g`Ui`Z`X]Y`<YfUi`gZcfXYfi`b[`Ybž`XYbYb`g]W\`
JYf`_Y\`fghY]`bY\`a`Yf`]b`XYf`;`Y[`YbX`[`Y[`YbØVYfgY\`Yb"

J Yf\U`hYb`XYf`6YhY]`][`hYb`i`bX`NYi`[`YbUi`Zfi`Z

9fghUi`b`]W\`Yfk`Y]gY`\`]Y`hYb`k`YXYf`XYf: U\fyf`XYg`A`chcffc``Yfgž
XYf`Y]b`gW\`k`Ufn!fchYg: U\fnYi`[`a`]h`XYa`?fY]g`Yb`bnY]W\`Yb`G@G
Z`\fž`bcW\`XYf`D_k`!: U\fyf`Ubž`i`a`XYa`j`Yf`YhnhYb`A`chcffUXZU\fyf
ni`Y`Z`Yb"8]Yg`k`]fZi: fU[`Yb`ni`f`J`Yf`Ub`hk`cfhi`b[`a`
GhfU»Ybj`Yf`_Y\`f`Ui`Zi`bX`j`Yf`XYi`h`]W\`h`X]Y`K`]W\`h][`_Y]h
Ui`Za`Yf`_gUa`Yf`J`Yf`_Y\`fghY]`bY\`a`Yf"

8]Y`Dc`nY]\`Uh`bi`b`Y]bYb`5i`Zfi`Z[`YghUfhYhž`i`a`NYi`[`Yb`ni`Z]bXYbž
X]Y`a`Y\`f`bZcfa`Uh]cbYb`ØVYf`XYb`i`bZU``\UVYb"DYfgcbYbž`X]Y
?Yb`bh]ggY`ØVYf`XYb`J`cfZU``VYg]hnYb`cXYf`<]bk`Y]gY`[`YVYb
_Øb`bYbž`k`Yf`XYb`[`YVYhYbž`g]W\`a`]h`XYf`b`gdY`_h]cb`A`Yfn][`i`bhYf
XYf`HY`Y`Zcbbi`a`a`Yf`f\$*,`*%Ł+\$(\$]b`J`YfV]bXi`b[`ni`gYhnYb"

K Ufi`a`X]YgYf`i`bZU``j`cb`6YXYi`hi`b[`]gh

8]YgYf`J`cfZU``i`bhYfghfY]W\`h`b]W\`h`bi`f`X]Y`;`YZU\fyb`XYg
,`VYf\c`Ybgž`gcbXYfb`Ui`W\`X]Y`B`chk`YbX][`_Y]h`ZØf`a`Y\`f
5i`Za`Yf`_gUa`_Y]hi`bX`F`ØW`_g]W\`hbU\`a`Y`ja`GhfU»Ybj`Yf`_Y\`f"
I`bZ`A``Yž`k`]Y`XYf`]b`A`Yh`UW\`ž`_Øb`bYb`k`Y]hfY]W\`Yb`XY: c`[`Yb`ZØf`X]Y
6YhfcZZYbYb`\UVYb`i`bX`ZØ\fyb`\Ai`Z][`ni`Y]bYf`]bhYbg]j`Yb
8]g`_i`gg]cb`ØVYf`J`Yf`_Y\`fgg]W\`Yf\Y]hi`bX`XUg`J`Yf\U`hYb`ja
GhfU»Ybj`Yf`_Y\`f"

8YhU]`g

6Ygi`W\`Yb`G]Y`i`bg`Ui`Z.`b!U["XY